

פרק פא - Psalm 81

א למנצח | על-הגתית לאסף:

1. To the Chief Musician---upon the Gittiyt, a Psalm of Asaf:

ב הרנינו לאלקים עזינו הריעו לאלקי יעקב:

2. Sing joyously to God, our strength, shout for joy to the God of Jacob.

ג שאו־זמרה ותנו־תף כנור נעים עם־נבל:

3. Take up the hymn, sound the drum, the pleasant harp and the lute.

ד תקעו בחדש שופר בפסה ליום חגנו:

4. Blow the shofar on Rosh Hodesh, at the appointed time for our feast day.

ה כי חק לישראל הוא משפט לאלקי יעקב:

5. For it is a statute for Israel, a [day of] judgment of the God of Jacob.

ו עדות | ביהוסף שמו בצאתו על־ארץ מצרים שפת לא־ידעתי אשמע:

6. As a testimony for Yehosef, He ordained it when he went out over the land of Egypt, [where] an unfamiliar language I heard.

ז הסירותי מסבל שכמו כפיו מדוד תעברנה:

7. From the burden I removed his shoulder, his hands were removed from the cauldron.

ח בצרה קראת ואחלצך אענך בסתר רעם אבחנך על-מי מריבה סלה:

8. In distress you called out, and I released you, I answered you [though you called] in secret [I answered you] thunderously; I tested you at the waters of Meribah, Selah.

ט שִׁמַע עַמִּי וְאֶעֱיֶדְהָ בְּךָ יִשְׂרָאֵל אִם-תִּשְׁמַע-לִי:

9. Hear, My people, I will testify about you, Israel, if you would just listen to Me.

י לֹא-יְהִיֶה בְּךָ אֵל זָר וְלֹא תִשְׁתַּחֲוֶה לְאֵל נָכֹר:

10. Let no strange god be within you, nor bow before a foreign god.

יא אֲנֹכִי | ד' אֱלֹהֶיךָ הַמַּעֲלֶדְךָ מֵאֶרֶץ מִצְרַיִם הַרְחֵב-פִּיךָ וְאִמְלֵאָהּ:

11. I am Adoniye, your God, who brought you up from the land of Egypt, open your mouth wide, and I will fill it.

יב וְלֹא-שָׁמַע עַמִּי לְקוֹלִי וְיִשְׂרָאֵל לֹא-אָבָה לִי:

12. But My people did not heed My voice, and Israel did not want Me.

יג וְאִשְׁלַחְהוּ בְּשִׂרְיֹת לִבָּם יֵלְכוּ בְּמוֹעֲצוֹתֵיהֶם:

13. So I sent them to follow their heart's desires, let them follow their own devices.

יד לו עמי שמע לי ישראל בדרכי יהלכו:

14. If only My people would heed Me, if Israel would walk in My ways.

טו כמעט אויביהם אכניע ועל צריהם אשיב ידי:

15. I would immediately subdue their enemies, and turn My hand against their tormentors.

טז משנאי ד' יכחשו לו ויהי עתם לעולם:

16. Those who cause hate of Adoniye deceive [pretend obedience to] Him, but their time (of punishment) will be forever.

יז ויאכילהו מחלב חטה ומצור דבש אשביעד:

17. But He would feed him (Israel) from the cream of the wheat, and from the rock, I would state you with honey.